

**Zeitschrift:** Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische Zeitschrift  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verband für Landtechnik  
**Band:** 30 (1968)  
**Heft:** 10

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

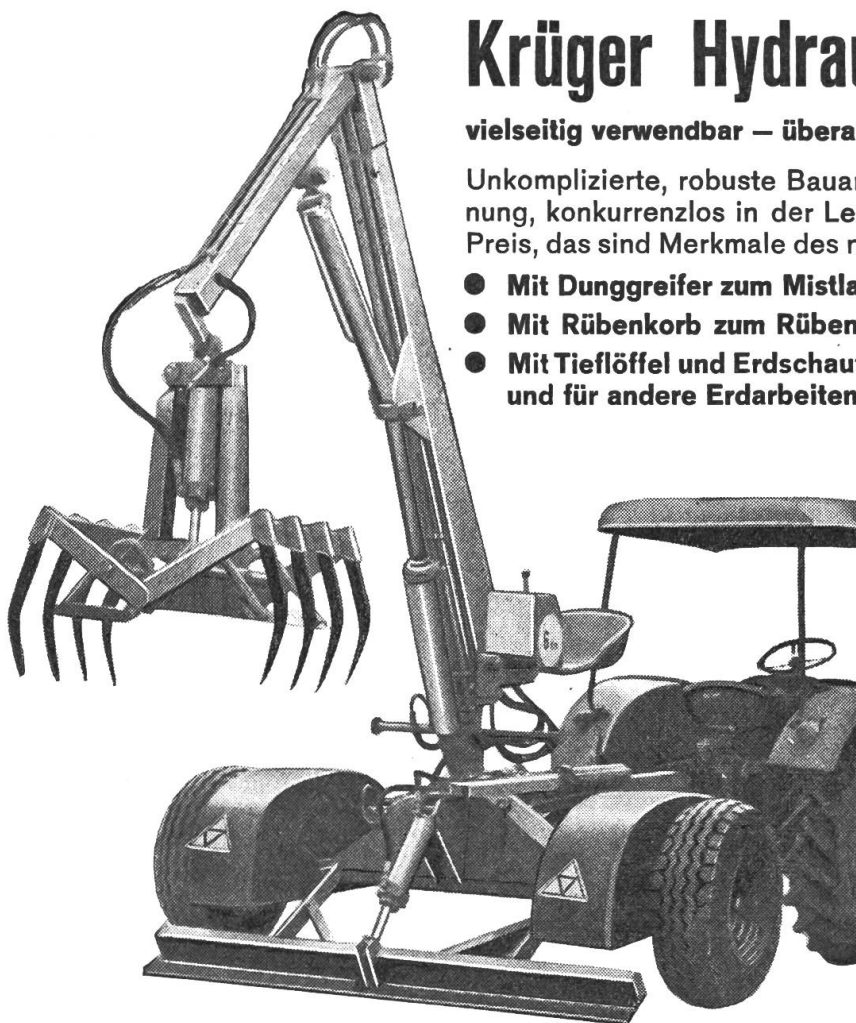
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Krüger Hydraulik-Lader

**vielseitig verwendbar — überall einsatzbereit**

Unkomplizierte, robuste Bauart, leicht in der Bedienung, konkurrenzlos in der Leistung, günstig im Preis, das sind Merkmale des neuen Krüger-Laders.

- Mit Dunggreifer zum Mistladen
- Mit Rübenkorb zum Rübenladen
- Mit Tieflöffel und Erdschaufel zum Gräben öffnen und für andere Erdarbeiten



# Krüger-Miststreuer

**Krüger H-3, der meistgekaufte Miststreuer in der Schweiz**

**Der Miststreuer mit den vielen Vorteilen**, unübertroffen in Qualität und Leistung, gleichmässige, exakte Streuarbeit, bis 5 m breit, günstig im Preis.

**Das ganze Jahr** im Einsatz als Miststreuer, Ackerwagen, Heu- und Getreidewagen oder als Häckselwagen. Entladen von Rüben, Gras, Kartoffeln und Häckselgut mittels Kratzboden. — Umstellung innert weniger als zwei Minuten.

Sie können wählen: **H-3 mit 3 Streuwalzen oder H-4 mit 4 Streuwalzen.**

Verlangen Sie unverbindlich Prospekte oder Vorführung auf dem eigenen Hof.

Generalvertretung für die Schweiz und Liechtenstein:

**Gebr. Albrecht 8174 Stadel bei Niederglatt ZH**

# Maschinen für Frühjahr, Sommer, Herbst!

## TAARUP aus grösster Spezialfabrik Europas SPRAGELSE

moderne,  
preisgünstige,  
gezogene und  
Seitenmodelle  
1,10, 1,25 + 1,50 m

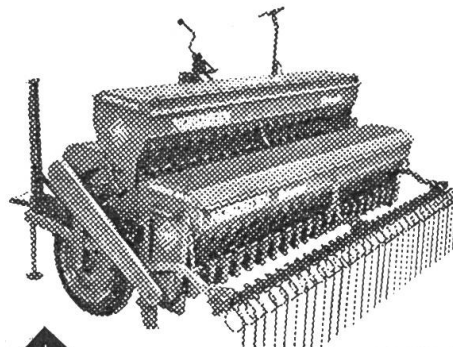


Schnittbreiten  
1,10 + 1,40 m  
Fr. 2750.-  
bis Fr. 4400.-

Spragelse-  
Vorführ-  
maschinen und  
Occasionen  
mit Garantie

TAARUP hat ab-  
klappbaren Ober-  
teil und Turm.

TAARUP-Mais-  
gebiss erst-  
klassig in Quali-  
tät, Arbeit und  
Leistung.  
Preisgünstig.



## NORDSTEN

### «Lift-o-Matic»

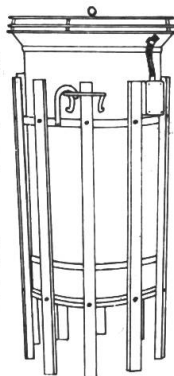
Dänisches Qualitätsprodukt aus 90jähriger Erfahrung.  
Modernste Bauart mit 3facher Automatik bedient durch  
die Dreipunkthydraulik:

- Automatisches Heben und Senken der Sächaren, unabhängig von den Laufrädern, dadurch nie verstopfte Schare.
- Sämechanismus schaltet automatisch aus und ein.
- Automatischer Spuranzeigerwechsler.

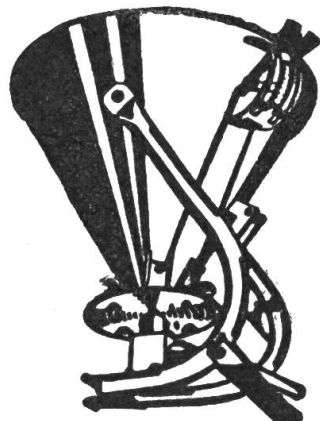
Mit Dünger-, Kleestreuer und Nachegge lieferbar.  
Vor einem Kauf unbedingt die NORDSTEN prüfen!  
Ausführlicher Gratisprospekt mit Referenzen verlangen.

## Schlegel-Feldhäcksler,

starkes Modell zu 435 kg komplett  
3200.- Franken, zur Silagebereitung  
(mähen, häckseln, laden in einem  
Arbeitsgang) von Gras, Mais, Acker-  
futter, tägliches Eingrasen in 5 bis  
10 Minuten, laden von Halbheu, ab-  
schlagen von Stroh und Maisstroh,  
Kartoffelstauden. Weideputzen usw.  
Die täglich einsatzbereite Maschine  
von Mai bis November. Viele Mais-  
Silage-Atteste. Praktisch ohne Ver-  
schleiss. 40'000 Taarup in aller Welt!



## Kreisel-Düngerstreuer



Ölbadgetriebe, 2 Ausläufe.  
Streuweite bis 14 m Fr. 790.-

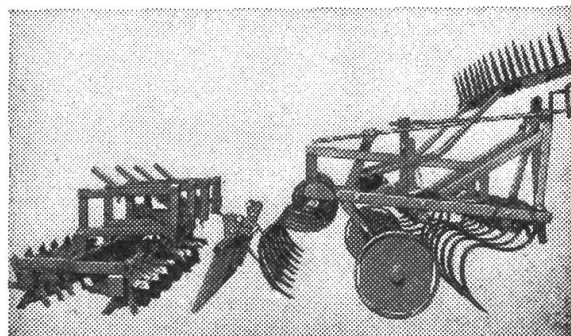
Hochwertiges Heu  
und Getreide mit  
dem Hochleistungs-  
lüfter (3 und 4 PS)

## RASANT

kühlt erhitzte Heu-  
Emd- und Garben-  
stöcke rasch ab.

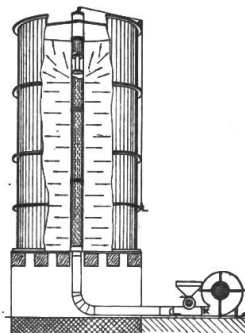
Er macht sich rasch  
bezahlt. Preis-  
günstig.  
Geräuscharm.  
SEV-geprüft. Atteste  
zufriedener Land-  
wirte verlangen.  
Kein Kanaleinbau.  
Sofort betriebs-  
bereite Aufstellung.

Subvention in  
Berggebieten.



## TAUL-Kulturegge jetzt bestellen!

Mit Schnittwinkelverstellung und vielen Neuerungen.  
3 Jahre Zinkengarantie. Kanton Zürich allein über 1000  
Stück. Mit 2 Nacheggen oder Rotor-Krümler.



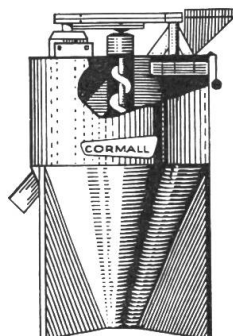
## Getreidetrocknung

Getreideförderung  
Lagerung durch

TAUL-Silos  
TAUL-Gebläse  
und Förder-Schnecken

NEU!  
Schnellheiz-Setztrockner,  
auch speziell für Mais.

TAUL-Qualität und  
günstige Preise.



## Mahl- und Misch- anlagen Griesser- Awila und Cormall- Compact

Preisgünstigeres Mischfutter!  
Mahlen und mischen Sie  
selbst! (Ersparnis je 100 kg  
Fr. 10.- bis 15.-)

Geeignet für Mittel- und Grossbetriebe, 300-1000 kg  
Stundenleistung. Betriebsbereite Anlage schon zu  
Fr. 4300.- montiert. Erstklassige Referenzen.  
Grösste Mühlenauswahl der Schweiz.

Vergleichsofferten verlangen.  
Dokumentation, Referenzen oder auf Wunsch Besuch.  
Baldige Bestellung oder Vorarbeiten nötig.

Eine unverbindliche Beratung durch den Fachmann  
zeigt Ihnen die vielen Verwendungsmöglichkeiten.

Prospekte, Referenzen, evtl. Vorführung durch

## E.Griesser, Maschinen

### 8450 Andelfingen 1/ZH

Tel. 052 / 41 11 22 und 41 11 23

10 Tage 3 %, 30 Tage 2 %, 60 Tage netto.

Auf Wunsch längere Zahlungsfristen. Tauschgelegenheit.

## Warum Sie mit Vorteil Besitzer eines DAVID BROWN Traktors werden



### 3 der vielen Vorzüge eines David Brown Traktors:

- wirtschaftlich:** sehr robuste Bauart  
besitzt Chassis, deshalb sehr geringe Wartungskosten  
sparsamer Motor
- kräftig:** grosses Hubvolumen  
Motor mit Direkteinspritzung  
günstiger Drehmomentverlauf
- erfahren:** vieljährige Bewährung auf der ganzen Welt  
einer der ersten Schlepper mit Hydraulik  
(schon im Jahre 1936 machte David Brown die erste Dreipunktaufhängung)

# R. GRUNDER + C<sup>IE</sup> SA

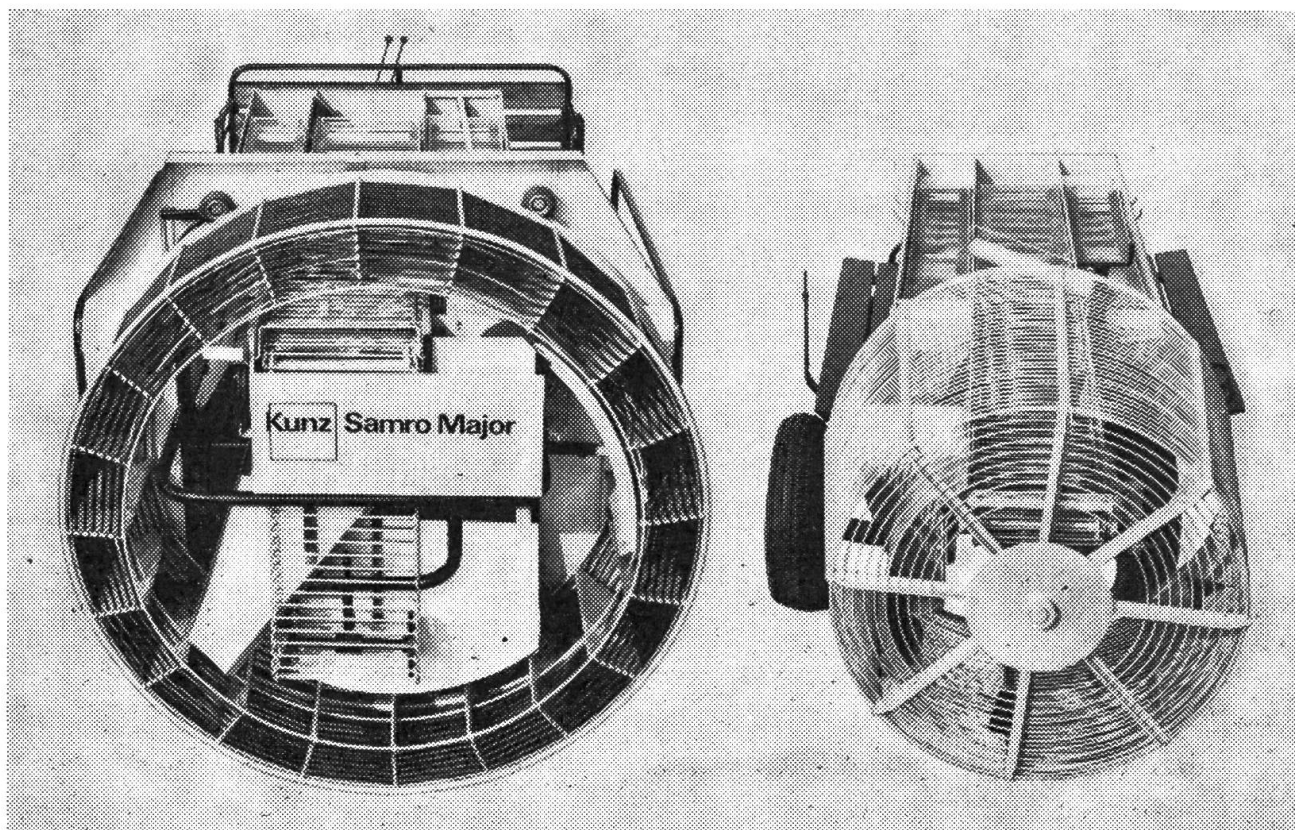
HENNIEZ ☎ (037) 64 11 83

DINTIKON AG ☎ (057) 7 32 53

MEYRIN ☎ (022) 41 49 33



# In die Kartoffelernte mit einem Samro



**Samro Major mit Absackung,  
Bunker oder Wagenladeband**

**Samro Spezial  
Samro Spezial B mit Bunker**

**Samro Junior mit Plattform**

**Unsere Vertretungen:**  
**Benjamin Burri**  
1052 Le Mont-sur-Lausanne  
021 32 03 05

**Rudolf Sandmeier**  
5707 Seengen 064 5412 38

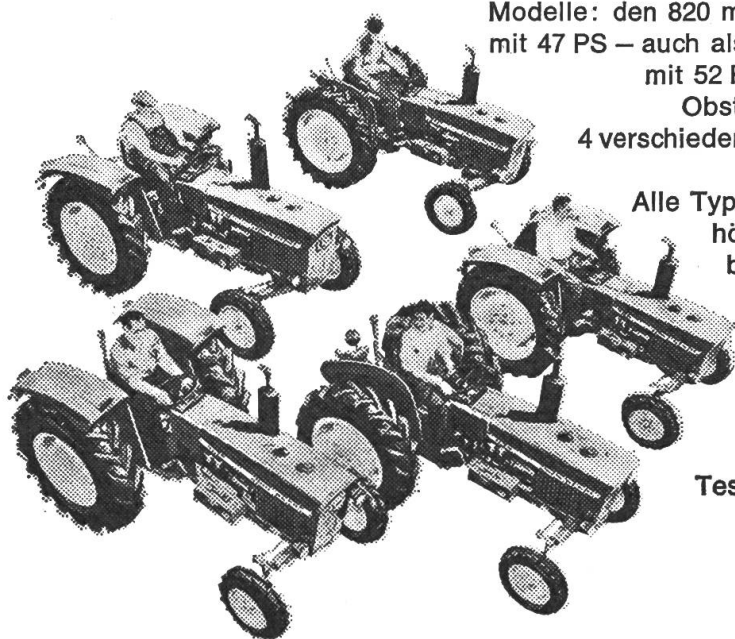
**Hans Meier**  
8460 Marthalen 052 4314 60



**Kunz+Co**  
**Maschinenfabrik**  
**3400 Burgdorf**  
**034 2 55 55**



# John Deere stellt vor: 8 neue Traktoren - 8mal geballte Energie



Wählen Sie! John Deere bietet Ihnen  
jetzt das „Program 20“

mit 11 Traktoren. Darunter 8 ganz neue

Modelle: den 820 mit 34 PS, den 920 mit 40 PS, den 1020 mit 47 PS – auch als Obst- und Weinbautraktor, den 1120 mit 52 PS und den 2020 mit 64 PS – auch als Obstbautraktor. Jeder Typ mit mindestens 4 verschiedenen Reifengrößen. Wo finden Sie eine größere Auswahl?

Alle Typen bieten Ihnen enorme Leistung und höchsten Komfort. Alle wurden nach dem bekannten John Deere-Prinzip gebaut:

Qualitätsarbeit in jeder

Produktionsphase, hervorragende Konstruktion, Entwurf gemäß den Anforderungen der Praxis. Suchen

Sie sich den Typ aus, der genau für Ihre Verhältnisse gebaut wurde.

Testen Sie ihn – auf Ihrem eigenen Feld. Verlangen Sie eine Vorführung.

**MATRA ZOLLIKOFEN**

3052 Zollikofen (Bern) · Tel. 031/573636

1400 Yverdon (Vaud) · Tel. 024/22273



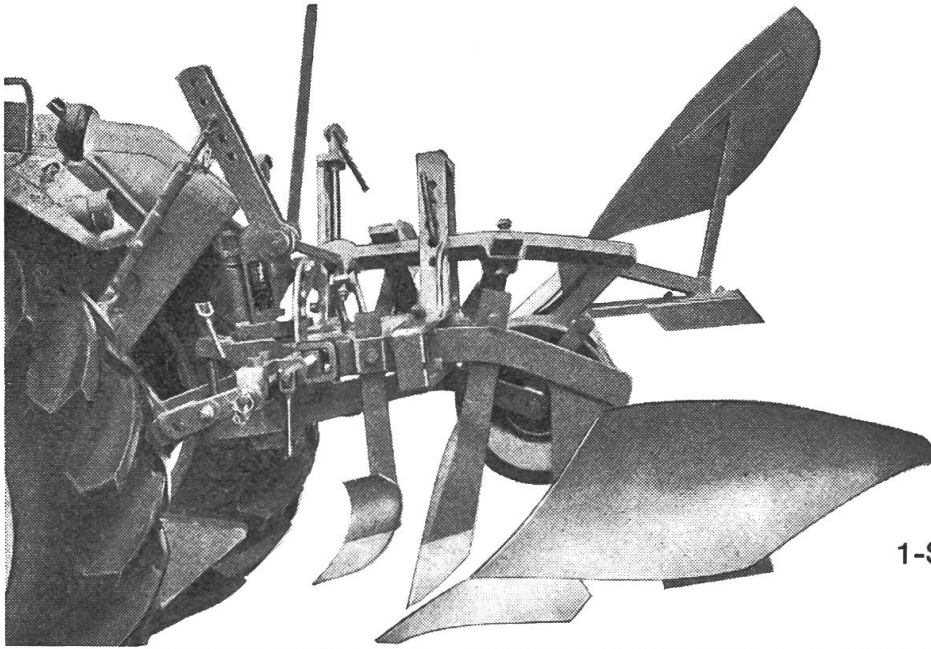
Der Welt größter Hersteller  
von Landmaschinen

# Menzi Anbaupflüge „rival“

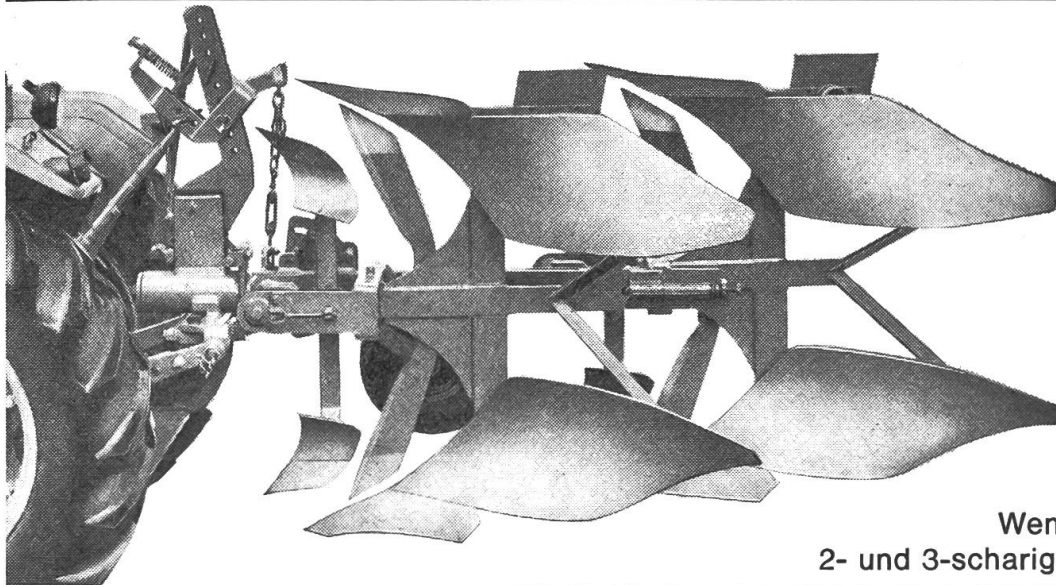
Einfache Handhabung, vorbildlich in Qualität und technischer Ausführung, unübertreffliche Arbeitsleistung. Jeder Pflugkörper ist einzeln einstellbar und mit einer absolut zuverlässigen Bruchsicherung versehen. Beim 2-Schar-Pflug ist durch sehr einfache Entfernung des hinteren Pflugkörpers Einscharig-Pflügen möglich. Konkurrenzlose Preise infolge modernster Herstellungsmethoden.

Menzi-Pflüge bewähren sich in allen Bodenverhältnissen aufs beste.

Dank sehr grossem Durchlass und günstiger Reguliermöglichkeiten saubere Arbeit und geringer Zugkraftbedarf. Kurzgehaltene und äusserst robuste Bauart, zusammen mit der hochwirksamen Bruchsicherung, reduzieren die Bruchgefahr aufs äusserste Minimum.



1-Schar-Winkelpflug  
der ideale Pflug  
für jeden Betrieb



Wendepflüge  
2- und 3-scharig lieferbar

# **menzi-rival**

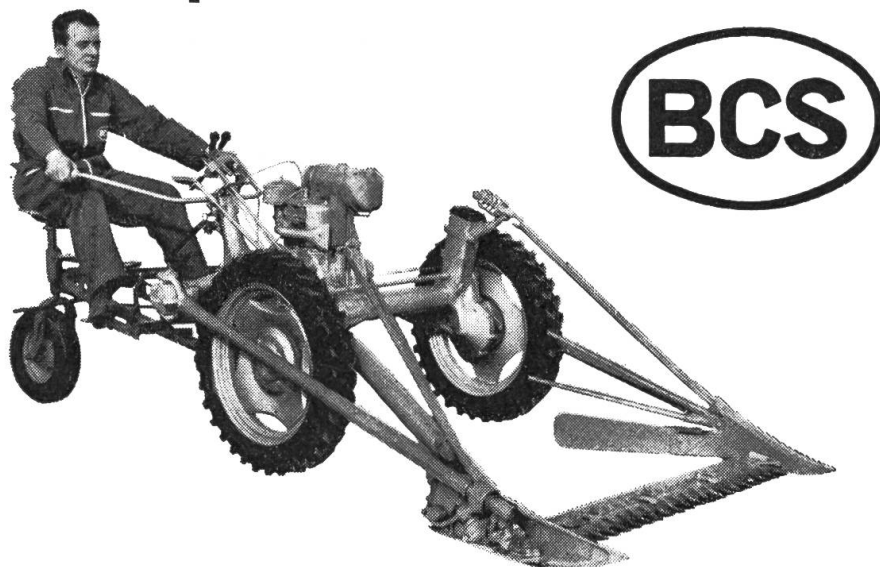
Harry Menzi Pflugfabrik 8306 Baltenswil-Brüttisellen Telephone 051 . 93 51 23





stellt vor:

## Den Breitspur-Motormäher

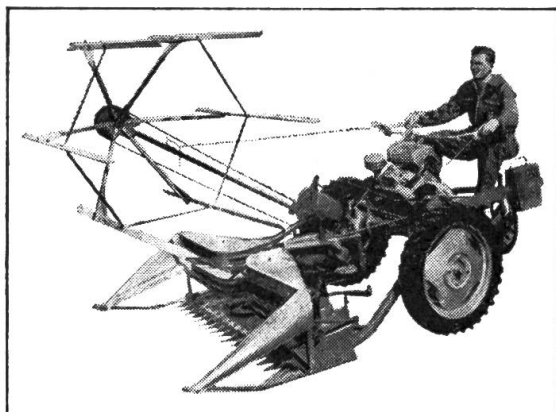


Bequem sitzendes Arbeiten und hoher Fahrkomfort auch in Hanglagen dank der Breitspur und den grossen Rädern.

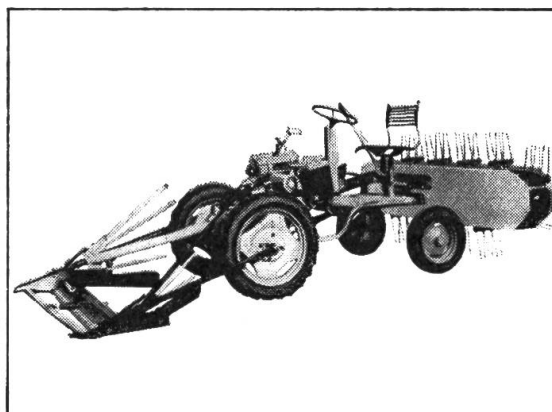
Motoren von 10-15 PS ergeben höchste Flächenleistungen.

Kinderleichte Bedienung durch bequem angeordnete Griffe, durch leichtes Anheben des Mähbalkens und durch den Dynamo-Starter mit Batterie.

**BCS in Abbiategrasso (Mailand) ist mit einer Jahresproduktion von 36 000 Stück obiger Type die grösste Motormäherfabrik Europas.**



Mit dem handlichen Bindemäher als Zusatzgerät wird Ihr Betrieb zeitlich unabhängig für die Getreide-Ernte. Diese Kombination eignet sich für die Ebene und für Steilhänge.



Mit dem Schnellheuer als Zusatzgerät können Sie ermüdungsfrei sitzend gleichzeitig mähen und zetten oder Schwaden ziehen sowie auch wenden oder rechnen. (Demnächst lieferbar).

**BON**

Senden Sie mir den BCS-Prospekt

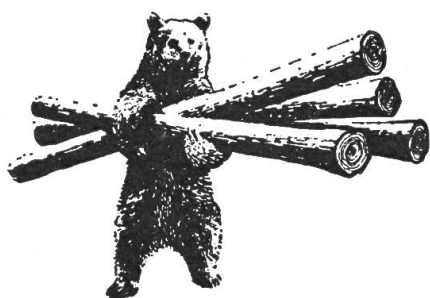
Name: \_\_\_\_\_ T

Adresse: \_\_\_\_\_

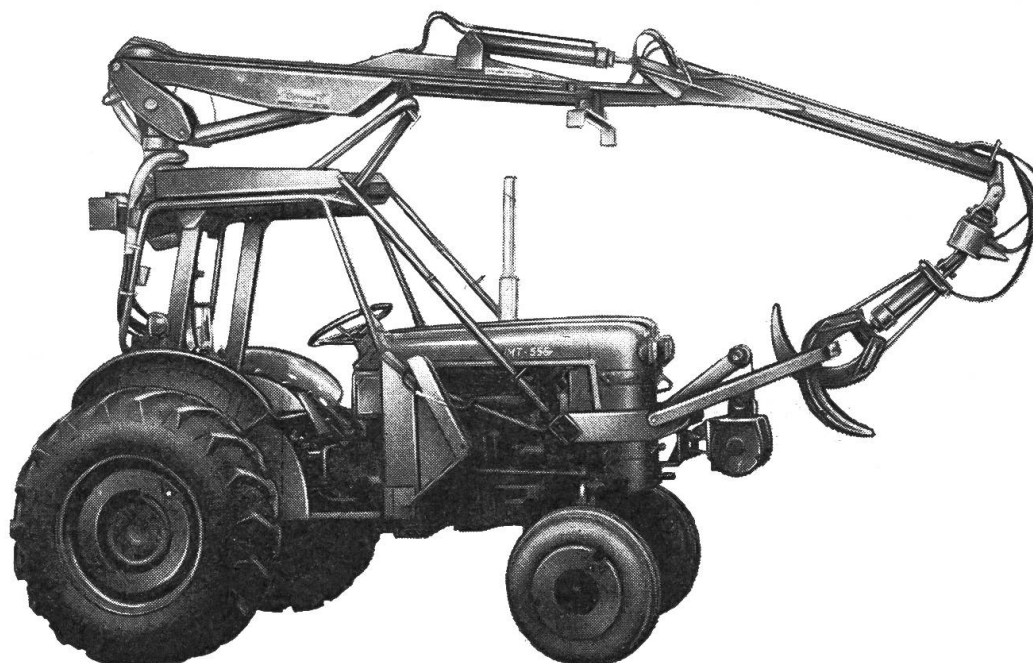
Merk AG, Maschinenfabrik,  
CH 8953 Dietikon (Schweiz)  
Tel. 051/88 48 05

Wir suchen weitere Vertreter zur Vergrösserung unserer Verkaufs-Organisation.





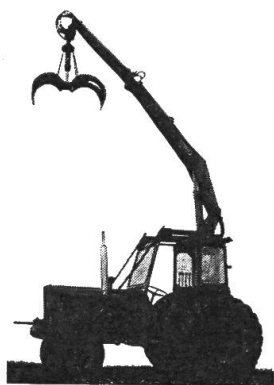
# Björnen



Greiflader, Dachaufbau, in Transportstellung  
der hydraulische Greiferkran für die Land- und Forstwirtschaft mit jedem Traktor  
anwendbar.

In drei Typen erhältlich

Typ	Armlänge	Nutzlast	Eigengewicht
SK 2000	4 m	2 m = 1000 kg	ca. 450 kg
		4 m = 500 kg	
SK 3000	4,6 m	3 m = 1000 kg	ca. 750 kg
		4,6 m = 700 kg	
SK 4000	5,35 m	4 m = 1000 kg	ca. 800 kg
		5,35 m = 750 kg	



Verlangen Sie Unterlagen oder eine unverbindliche  
Beratung bei der **Generalvertretung für die ganze Schweiz**

**César Rigert**  
6405 Immensee / SZ

Konst. Werkstätte  
Telefon (041) 81 21 14